

TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN 6 CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: **36/2018/HS-ST**

Ngày: 17/5/2018

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN 6, THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Thùy Liên.

Các Hội thẩm nhân dân: Bà Vũ Thị Hiệp.

Ông Trần Đức Nhì.

- Thư ký phiên tòa: Bà Đỗ Thị Thư Nhân - Thư ký Tòa án nhân dân Quận 6, Thành phố Hồ Chí Minh.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Quận 6, Thành phố Hồ Chí Minh tham gia phiên tòa: Ông Phan Việt Tú - Kiểm sát viên.

Ngày 17 tháng 5 năm 2018, tại trụ sở Tòa án nhân dân Quận 6, Thành phố Hồ Chí Minh xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 44/2018/TLST-HS ngày 18 tháng 4 năm 2018 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 49/2018/QĐXXST-HS ngày 04 tháng 5 năm 2018 đối với bị cáo:

Sơn Văn H; Sinh ngày: 26/02/1990; Tại: Thành phố Hồ Chí Minh; Thường trú: 129/1N5 đường LLQ, Phường A, Quận K, Thành phố Hồ Chí Minh; Nghề nghiệp: Làm công; Trình độ văn hóa: 4/12; Dân tộc: Kinh; Giới tính: Nam; Tôn giáo: Không; Quốc tịch: Việt Nam; Con ông: Trần Văn N và bà: Sơn Thị H; Có vợ: Không và con: Không; Tiền án: Không; Tiền sự: Không; Bị bắt, tạm giam ngày 27/11/2017 đến ngày 30/11/2017 được thay đổi bằng biện pháp cấm đi khỏi nơi cư trú.

(có mặt)

- Bị hại:

Ông Đặng Hoàng Lê Trường L; Sinh năm: 1986; Trú tại: 216/9 đường LTBC, Phường M, Quận K, Thành phố Hồ Chí Minh.

(vắng mặt)

- Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án:

1. Ông Nguyễn Chế C; Sinh năm: 1995; Trú tại: 106/1 đường LTBC, Phường M, Quận K, Thành phố Hồ Chí Minh.

(vắng mặt)

2. Ông Thạch Ngọc H; Sinh năm: 1994; Trú tại: khóm 1, thị trấn Long Thành, huyện DH, tỉnh TV.

(vắng mặt)

3. Ông Thạch C; Sinh năm: 1967; Trú tại: khóm 1, thị trấn Long Thành, huyện DH, tỉnh TV.

(vắng mặt)

4. Bà Huỳnh Thị H; Sinh năm: 1950; Trú tại: 3/30 khóm 1, phường 2, thành phố TV, tỉnh Trà V.

(vắng mặt)

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 04 giờ ngày 16/11/2017, T và K (không rõ lai lịch) đến tiệm game bắn cá số 76B đường ĐNC, Phường N, Quận F để chơi. Game. Tại đây, T và K rủ Sơn Văn H (nhân viên giữ xe của tiệm game) ra ngoài chơi. Khi đi bộ đến tiệm sửa xe của ông Đặng Hoàng Lê Trường L tại số 72C đường ĐNC, Phường N, Quận F, T kéo cửa sắt ra (cửa không có khóa) và kêu H cùng vào trong lấy trộm xe gắn máy, còn K đứng ngoài cảnh giới. Sau khi đồng ý, H vào trong tiệm thấy có chiếc xe gắn máy hiệu Citi, màu nâu, biển số 84F4-7703 dựng trong cùng, chìa khóa xe còn cắm vào ổ khóa công tắc, nên đi đến dẫn xe ra ngoài rồi mở công tắc nổ máy xe, chạy đến tiệm game bắn cá số 368 đường HHN, Phường A, Quận K cầm cho một người tên T1 (không rõ lai lịch) lấy 500.000 đồng. Còn T lấy chiếc xe gắn máy không có biển số và dàn vỏ nhựa (xe đang tháo rời để sửa).

Về phần ông L, sau khi phát hiện thấy mất 01 chiếc xe gắn máy hiệu Honda Wave Anpha, biển số: 59M2-142.42 và 01 chiếc xe gắn máy hiệu Citi, biển số: 84F4-7703 liền kiểm tra Camera ghi hình thì thấy có 02 đối tượng đột nhập vào tiệm lấy trộm xe, còn 01 đối tượng đứng ngoài cảnh giới, nên đến Công an Phường N, Quận F trình báo sự việc.

Ngày 27/11/2017, Sơn Văn H đến Công an Quận 6 đầu thú và khai nhận đã thực hiện hành vi chiếm đoạt xe gắn máy nêu trên.

Bị hại và người làm chứng khai cũng tương tự.

Tại Văn bản số: 2060/TCKH ngày 30 tháng 11 năm 2017, Hội đồng định giá tài sản trong tố tụng hình sự Quận 6 thống nhất giá như sau:

+ 01 xe mô tô hiệu Honda Wave Anpha màu đỏ, biển số: 59M2-142.42, SK: RLHHC08062Y320068, SM: HC08E0319672 (mua xe cũ), có giá là: 4.000.000 đồng.

+ 01 xe mô tô hiệu Citi màu nâu, biển số: 84F4-7703 (mua xe cũ), có giá là: 3.000.000 đồng.

Đối với những người tên T, K, T1, Cơ quan điều tra không xác định được lai lịch.

Tại Cáo trạng số: 42/CT-VKS-Q6 ngày 18 tháng 4 năm 2018, Viện kiểm sát nhân dân Quận 6, Thành phố Hồ Chí Minh đã truy tố bị cáo Sơn Văn H về

tội «Trộm cắp tài sản» theo khoản 1 Điều 173 của Bộ luật Hình sự năm 2015 được sửa đổi, bổ sung năm 2017.

Tại phiên tòa, bị cáo Sơn Văn H khai nhận chính bị cáo đã cùng với T, K đột nhập vào tiệm sửa xe của ông Đặng Hoàng Lê Trường L tại số 72C đường ĐNC, Phường N, Quận F lấy trộm 01 chiếc xe gắn máy hiệu Citi, biển số 84F4-7703 và 01 chiếc xe gắn máy hiệu Honda Wave, không có biển số và dàn áo bên bên ngoài vào khoảng 04 giờ ngày 16/11/2017 như bản cáo trạng nêu.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Quận 6 giữ nguyên quyết định truy tố bị cáo Sơn Văn H như bản cáo trạng và sau khi phân tích tính chất, mức độ hành vi phạm tội, nhân thân của bị cáo cùng các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự đối với bị cáo đã đề nghị Hội đồng xét xử:

Phạt bị cáo Sơn Văn H từ 06 tháng đến 09 tháng tù về tội «Trộm cắp tài sản» theo khoản 1 Điều 173; điểm h, điểm i, điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 của Bộ luật Hình sự năm 2015 được sửa đổi, bổ sung năm 2017.

Không phạt tiền đối với bị cáo, do bị cáo không có khả năng thi hành.

Về bồi thường thiệt hại: Không yêu cầu, nên không đề nghị giải quyết.

Về xử lý vật chứng: Tịch thu, tiêu hủy: 01 Ổ khóa hiệu Crown bằng Inox (đã bị cắt đứt); 01 kiếm cộng lực cán màu đen, thân màu cam hiệu Asaki dài 43cm; 01 USB màu xanh.

Các vật chứng khác Cơ quan điều tra đã xử lý xong, nên không đề nghị xử lý.

Lời nói sau cùng, bị cáo Sơn Văn H nhận thức được hành vi của bị cáo là sai, là vi phạm pháp luật và xin Hội đồng xét xử xử phạt bị cáo mức án nhẹ nhất để bị cáo sớm trở về với gia đình, có cơ hội làm lại cuộc đời.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi và quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an Quận 6, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân Quận 6, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo; bị hại; người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án không có người nào có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Đối chiếu lời khai của bị cáo Sơn Văn H tại phiên tòa là phù hợp với Bản ảnh hiện trường ngày 16/11/2017 (được trích xuất từ Camera), lời khai của bị hại Đặng Hoàng Lê Trường L, của người làm chứng tại Cơ quan điều tra cùng những tài liệu, chứng cứ khác có trong hồ sơ, Hội đồng xét xử có đủ cơ sở kết luận bị cáo Sơn Văn H đã cùng với người tên T, tên K lén lút đột nhập vào tiệm sửa xe số 72C đường ĐNC, Phường N, Quận F của ông Đặng

Hoàng Lê Trường L chiếm đoạt 01 chiếc xe gắn máy hiệu Citi màu nâu, biển số: 84F4-7703 trị giá 3.000.000 đồng và 01 chiếc xe gắn máy hiệu Honda Wave Anpha màu đỏ (không có biển số và dàn vỏ nhựa bên ngoài) trị giá 4.000.000 đồng, là phạm tội « Trộm cắp tài sản ». Tội phạm và hình phạt được quy định tại khoản 1 Điều 173 của Bộ luật hình sự năm 2015 được sửa đổi, bổ sung năm 2017, đúng như Viện kiểm sát đã truy tố.

Hành vi của bị cáo Sơn Văn H không những đã xâm phạm đến tài sản của người khác được pháp luật bảo vệ mà còn gây ảnh hưởng xấu đến trật tự, trị an chung.

Bị cáo Sơn Văn H hoàn toàn có đủ khả năng nhận thức được hành vi cũng như hậu quả do hành vi của mình gây ra, nhưng do tham lam, lười lao động, chỉ vì muốn có tiền tiêu xài mà bị cáo đã bất chấp pháp luật, cố tình thực hiện hành vi phạm tội nêu trên.

[3] Xét tính chất mức độ hành vi phạm tội của bị cáo Sơn Văn H tuy thuộc trường hợp ít nghiêm trọng, nhưng hành vi phạm tội của bị cáo đã hoàn thành, việc bị cáo bị phát hiện là hoàn toàn ngoài ý muốn của bị cáo, do đó Hội đồng xét xử thấy cần phạt bị cáo một mức án nghiêm khắc mới có tác dụng giáo dục đối với bị cáo và để phòng ngừa chung. Tuy nhiên, xét bị cáo phạm tội nhưng gây thiệt hại không lớn (tài sản đã được thu hồi trả chủ sở hữu) và được bị hại bãi nại, đồng thời đề nghị giảm nhẹ hình phạt; phạm tội lần đầu và thuộc trường hợp ít nghiêm trọng; tại Cơ quan điều tra cũng như tại phiên tòa đều có thái độ thành khẩn nhận tội, ăn năn hối cải. Sau sự việc xảy ra, bị cáo đã đến cơ quan công an đầu thú khai nhận hành vi phạm tội của mình, nên Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ một phần hình phạt khi lượng hình theo quy định tại các điểm h, i, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 của Bộ luật hình sự năm 2015 được sửa đổi, bổ sung năm 2017. Và xét bị cáo có nhiều tình tiết giảm nhẹ, không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự, hiện có nghề nghiệp ổn định, có nơi cư trú cụ thể, rõ ràng và có người bảo lãnh. Từ khi được tại ngoại đến nay, bị cáo đã không gây nguy hại, tôn trọng các quy tắc xã hội, chấp hành đúng chính sách, pháp luật, thực hiện đầy đủ nghĩa vụ của công dân nơi cư trú, không vi phạm các điều mà pháp luật cấm, nên Hội đồng xét xử thấy không cần phải bắt bị cáo chấp hành hình phạt tù mà cho hưởng án treo với một thời gian thử thách nhất định theo quy định tại khoản 1, khoản 2 Điều 65 của Bộ luật hình sự năm 2015 được sửa đổi, bổ sung năm 2017 cũng đủ để cải tạo, giáo dục đối với bị cáo và thể hiện sự khoan hồng của pháp luật, tạo điều kiện cho bị cáo được sửa chữa những sai lầm đã phạm phải.

[4] Về hình phạt bổ sung: Theo quy định tại khoản 5 Điều 173 của Bộ luật hình sự năm 2015 được sửa đổi, bổ sung năm 2017, thì bị cáo Sơn Văn H còn có thể bị phạt tiền từ 5 triệu đồng đến 50 triệu đồng. Xét bị cáo không có khả năng thi hành, nên Hội đồng xét xử không áp dụng hình phạt tiền đối với bị cáo.

[5] Việc bồi thường thiệt hại: Các ông Đặng Hoàng Lê Trường L, Nguyễn Chế C, Thạch Ngọc H không yêu cầu, do đó Hội đồng xét xử không đề cập giải quyết.

[6] Việc xử lý vật chứng: 01 USB màu xanh (có dữ liệu ghi lại hình ảnh Sơn Văn H thực hiện hành vi lấy trộm xe gắn máy ngày 16/11/2017), là tài sản hợp pháp của ông Đặng Hoàng Lê Trường L, nhưng ông L từ chối nhận lại. Xét đây là vật không có giá trị hoặc không sử dụng được, nên Hội đồng xét xử tịch thu, tiêu hủy cùng 01 ổ khóa hiệu Crown bằng Inox (đã bị cắt đứt) và 01 kiềm cộng lực cán màu đen, thân màu cam hiệu Asaki dài 43cm theo quy định tại điểm c khoản 2 Điều 106 của Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015.

(theo Phiếu nhập kho vật chứng số: 55/PNK ngày 27 tháng 3 năm 2018 của Công an Quận 6 - BL127).

Cơ quan điều tra đã thu hồi chiếc xe gắn máy có số khung RLHHC08062Y320068, số máy HC08E0319672 (không có biển số và dàn vỏ nhựa bên ngoài) trả lại cho ông Nguyễn Chế C; thu hồi chiếc xe gắn máy hiệu Citi màu nâu, biển số: 84F4-7703 trả lại cho ông Thạch C (theo hai Biên bản về việc trả lại đồ vật, tài liệu cùng ngày 29/3/2018 - BL130, 131), do đó Hội đồng xét xử không đề cập giải quyết.

Theo lời khai của bị cáo Sơn Văn H thì còn có một người tên T và một người tên K cùng bị cáo thực hiện hành vi phạm tội, nhưng Cơ quan điều tra không xác định được lai lịch của những người này và tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát đề nghị lúc nào Cơ quan điều tra làm rõ giải quyết sau, do đó Hội đồng xét xử không đề cập giải quyết.

Còn người tên T1, Cơ quan điều tra không xác định được lai lịch, do đó Hội đồng xét xử không đề cập giải quyết.

[7] Bị cáo Sơn Văn H phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định tại Điều 135 của Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015 và Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí, lệ phí Tòa án.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

- Tuyên bố bị cáo **Sơn Văn H** phạm tội: « Trộm cắp tài sản ».
- Căn cứ khoản 1 Điều 173; điểm h, điểm i, điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51; khoản 1, khoản 2 Điều 65 và Điều 50 của Bộ luật Hình sự năm 2015 được sửa đổi, bổ sung năm 2017.
- Xử phạt bị cáo **Sơn Văn H** 09 (chín) tháng tù nhưng cho hưởng án treo, thời gian thử thách là 01 (một) năm 06 (sáu) tháng, kể từ ngày tuyên án.

Giao bị cáo Sơn Văn H cho Ủy ban nhân dân Phường A, Quận K, Thành phố Hồ Chí Minh giám sát và giáo dục trong thời gian thử thách. Gia đình bị

cáo Sơn Văn H có trách nhiệm phối hợp với chính quyền địa phương trong việc giám sát và giáo dục bị cáo Sơn Văn H.

Trường hợp người được hưởng án treo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định tại khoản 1 Điều 69 của Luật thi hành án hình sự.

- Căn cứ điểm c khoản 2 Điều 106 của Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015.

Tịch thu, tiêu hủy: 01 (một) ổ khóa hiệu Crown bằng Inox (đã bị cắt đứt); 01 (một) kiềm cộng lực cán màu đen, thân màu cam hiệu Asaki dài 43cm và 01 (một) USB màu xanh.

- Căn cứ Điều 135 của Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015 và Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội.

Bị cáo Sơn Văn H phải chịu 200.000 (hai trăm ngàn) đồng án phí hình sự sơ thẩm.

Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người phải thi hành án dân sự có quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại Điều 7 và Điều 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

- Bị cáo Sơn Văn H có quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án. Đối với bị hại; người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án vắng mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày, kể từ ngày được tổng đạt hoặc niêm yết bản án.

- Đã giải thích chế định án treo đối với bị cáo Sơn Văn H.

Nơi nhận:

- VKSND Quận 6;
- Công an Quận 6;
- TAND Tp. Hồ Chí Minh;
- Công an Tp. Hồ Chí Minh;
- Chi cục THADS Quận 6;
- Sở Tư pháp Tp. Hồ Chí Minh;
- Bị cáo;
- Bị hại;
- Người có QLNVLQ đến vụ án.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

Nguyễn Thị Thùy Liên